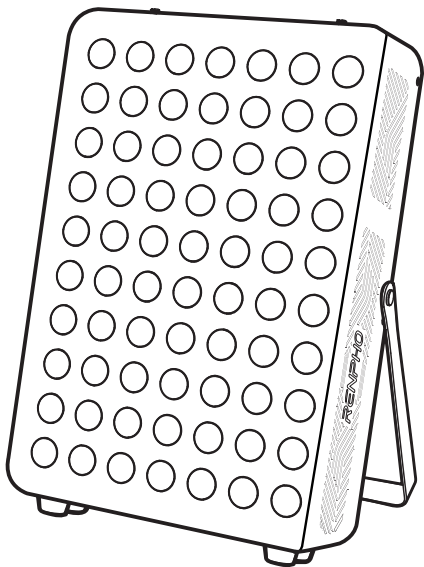


RENPHO



**Red Light
Panel**

User manual

Model: QB70-M

CONTENTS

● ENGLISH	01~09
-----------	-------

● DEUTSCH	10~17
-----------	-------

● FRANÇAIS	18~25
------------	-------

● ITALIANO	26~33
------------	-------

● ESPAÑOL	34~41
-----------	-------

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. The device is intended for household use only and not intended for medical use. It should not be used in treatment or alleviation of disease or abnormal physical state.
4. If the product continues operating after the preset timer ends, stop using it immediately and check whether the controller is functioning properly. Improper use may cause the product to overheat, smoke, deform, or even catch fire.
5. Do not use the device for more than 30 minutes per session.
6. Do not look directly at the light source without wearing the protective goggles.
7. Individuals with photosensitivity are advised to conduct a skin tolerance test prior to use.

WARNING - To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

1. Do not operate under blanket or pillow. Excessive heating can occur and cause fire, electric shock, or injury to persons.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children, invalids, or disabled persons.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water.
5. Do not carry this appliance by supply cord or use cord as a handle.
6. Keep the cord away from heated surfaces.
7. Never operate the appliance with the air openings blocked. Keep the air openings free of lint, hair, and the like.
8. Never drop or insert any object into any opening.
9. Do not use outdoors.
10. Do not operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
11. To disconnect, turn all controls to the off position, then remove plug from outlet.

DANGER - To reduce the risk of electric shock:

1. The appliance should never be left unattended when plugged in. Unplug from the outlet when not in use, and before cleaning, putting on or taking off parts.
2. WARNING: Do not carry this appliance by supply cord or use cord as a handle.
3. WARNING: Keep the cord away from heated surfaces.
4. DANGER: Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug immediately.
5. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
6. The switch or controlled unit must not be allowed to get wet during washing and that during drying the cord must be positioned to ensure that water does not flow into the switch or control.
7. SERVICING OF DOUBLE-INSULATED PRODUCTS. In a double-insulated appliance, two systems of insulation are provided instead of grounding. No grounding means is

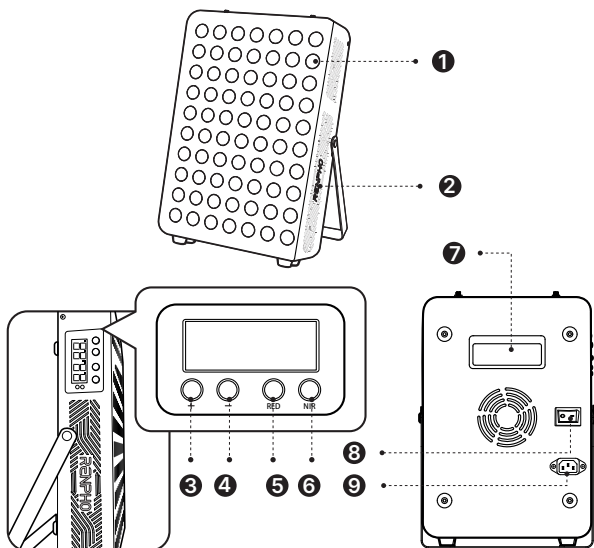
provided on a double-insulated product, nor should a means for grounding be added to the appliance. Servicing a double-insulated product requires extreme care and knowledge of the system, and should be done only by qualified service personnel. Replacement parts for a double-insulated appliance must be identical to the parts they replace.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

WHAT'S IN THE BOX

Red Light Panel x1
Goggles x1
Door Hook x1
Power Cord x1
Extended Rope x1
Sling x1

ABOUT YOUR PRODUCT



- 1. LED Lights
- 2. Stand
- 3. Timer Up
- 4. Timer Down
- 5. RED Light

- 6. NIR Light
- 7. Recessed Handle
- 8. Power Switch
- 9. Power Port

USING YOUR PRODUCT

1. Before use

Place the appliance on a firm, even surface, free from obstructions. Then, plug into an appropriate electrical outlet. Insert the end of the power cord into the power port of the appliance. Turn on the power switch.

2. Operation

	Press to increase the auto-off timer in 5-min increments (5 mins to 30 mins).
	Press to decrease the auto-off timer in 5-min increments (30 mins to 5 mins).
	Press to enable / disable the red light (660 nm). This is for a visibly radiant complexion.
	Press to enable / disable the infrared light (850 nm). This is for deep relaxation and comfort.

Note:

- The infrared light is invisible to the naked eye.
- When there is no light available, the display will show "OFF" after 8s, then shut off.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product Name: LED Red Light Panel

Model: QB70-M

Wavelength: 660 nm / 850 nm

Input: AC 100-240V 50 / 60Hz

Size: 13 x 9.1 x 2.4 in

Product Weight: 5.95 lbs

Working Temperature: -5°C-40°C

TROUBLESHOOTING GUIDE

Problem	Possible Cause	Solution
Power-on failure.	The power switch hasn't been turned on.	Turn on the power switch behind the appliance.
The appliance shuts off suddenly.	The power plug hasn't been connected.	Ensure the pins of the power plug are snugly fitted in the socket.
	Auto-off timer is activated.	Restart the device if needed.
The appliance doesn't light on when press "NIR".	The infrared light is invisible to the naked eye.	As long as the timer is on, there's no need to do anything.

WARRANTY POLICY

Your RENPHO product purchase is covered by a one-year limited manufacturer warranty from the date of delivery.

For warranty terms and conditions, please visit:
<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Note: Product registration is not required for the warranty.
If you choose not to register your product, it will not diminish the product warranty.

CUSTOMER SERVICE

Please feel free to contact us if you have any questions or concerns. RENPHO Customer Service Team guarantees a quick response and hassle-free solutions to any issue you may have within business hours.

☎ TEL: +44(0)7434 666088 (UK ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM (GMT)
+1(844) 417 0149 (US&CA)
Monday-Friday 9:00AM-4:30PM
1800 MY RENPHO (1800 69 7367) (AU ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (AEST)
+49 40 23969285 (DE ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)

✉ Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)
support@renpho.com (US&CA)
support-au@renpho.com (AU)

*For defective products or the return of items, please contact us with your order number within the specified warranty period. DO NOT dispose of any product parts as they may be required for inspection/repair.

FCC Regulatory Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ISED Regulatory Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1: This device may not cause interference.
- 2: This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

1. Meaning of the crossed-out wheeled bin symbol



The crossed-out wheeled bin symbol means that you are legally obliged to dispose of these appliances separately from unsorted municipal waste, i.e. old appliances must be disposed of separately from household waste. Batteries or rechargeable batteries that are not permanently installed must be removed beforehand and disposed of separately.

2. Options for returning old appliances

Owners of WEEE can return or collect it within the framework of the possibilities set up and available by public waste management authorities to ensure proper disposal.



Hereby, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declares that this equipment complies with Directive 2014/30/EU, Directive 2014/35/EU, Directive 2011/65/EU, The Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016, The Electromagnetic Compatibility Regulations 2016, Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, and other relevant provisions. The full text of the Declaration of Conformity can be obtained at the following internet address: <https://renpho.eu/pages/compliance-data>

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

LESEN SIE VOR DER VERWENDUNG ALLE ANWEISUNGEN.

1. Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung bzw. Kenntnis vorgesehen, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt bzw. in der Verwendung des Geräts unterwiesen.
2. Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht verwenden, um sicherzustellen, dass sie nicht damit spielen.
3. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch und nicht für medizinische Zwecke bestimmt. Es sollte nicht zur Behandlung oder Linderung von Krankheiten oder abnormalen körperlichen Zuständen verwendet werden.
4. Wenn das Produkt nach Ablauf des voreingestellten Timers weiterhin in Betrieb ist, stellen Sie die Verwendung sofort ein und überprüfen Sie, ob der Controller ordnungsgemäß funktioniert. Unsachgemäßer Gebrauch kann dazu führen, dass das Produkt überhitzt, Rauch entwickelt, sich verformt oder sogar Feuer fängt.
5. Verwenden Sie das Gerät nicht länger als 30 Minuten pro Sitzung.
6. Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle, ohne die Schutzbrille zu tragen.
7. Personen mit Lichtempfindlichkeit wird empfohlen, vor der Anwendung einen Hautverträglichkeitstest durchzuführen.

WARNUNG - So verringern Sie das Risiko von Feuer, Stromschlägen oder Personenschäden:

1. Verwenden Sie das Gerät nicht unter einer Decke oder einem Kissen. Eine übermäßige Hitzeentwicklung kann zu Bränden,

Stromschlägen oder Verletzungen führen.

2. Wenn dieses Gerät von, an oder in der Nähe von Kindern, körperlich eingeschränkten oder behinderten Personen verwendet wird, ist eine sorgfältige Beaufsichtigung erforderlich.
3. Verwenden Sie dieses Gerät nur für den in dieser Anleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie keine Zubehörteile, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
4. Nehmen Sie das Gerät niemals in Betrieb, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt ist, wenn es nicht richtig funktioniert, wenn es fallen gelassen oder beschädigt wurde oder wenn es ins Wasser gefallen ist.
5. Tragen Sie das Gerät nicht am Netzkabel herum und benutzen Sie das Kabel nicht als Griff.
6. Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen fern.
7. Nutzen Sie das Gerät niemals, wenn die Luftöffnungen blockiert sind. Achten Sie darauf, dass die Luftöffnungen frei von Fusseln, Haaren usw. sind.
8. Lassen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen fallen und stecken Sie sie nichts dort hinein.
9. Nicht im Freien verwenden.
10. Verwenden Sie die Matratze nicht an Orten, an denen Aerosolprodukte (Sprays) verwendet werden oder an denen medizinischer Sauerstoff verabreicht wird.
11. Zum Trennen des Geräts schalten Sie alle Regler aus und ziehen den Stecker aus der Steckdose.

GEFAHR - Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern:

1. Lassen Sie dieses Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es an die Steckdose angeschlossen ist. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie das Gerät nicht benutzen, und bevor Sie Teile an- oder abmontieren.
2. **WARNUNG:** Tragen Sie das Gerät nicht am Netzkabel herum und benutzen Sie das Kabel nicht als Griff.

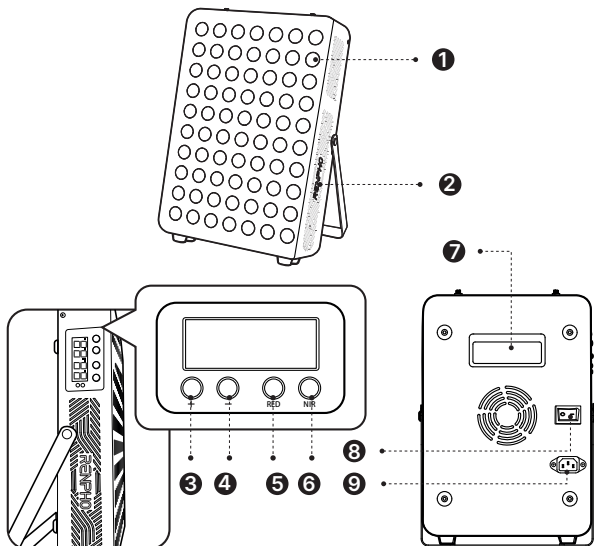
3. **WARNUNG:** Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen fern.
4. **GEFAHR:** Greifen Sie nicht nach einem Gerät, das ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie sofort den Stecker.
5. Sollte das Netzkabel beschädigt sein, ist es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich fachkundigen Person zu ersetzen, um jegliche Gefahren zu vermeiden.
6. Beim Waschen dürfen weder der Schalter noch die Steuereinheit nass werden, wobei beim Trocknen das Kabel so verlegt werden muss, dass kein Wasser in den Schalter oder die Steuerung gelangt.
7. **WARTUNG VON DOPPELT ISOLIERTEN PRODUKTEN.** In einem doppelt isolierten Gerät sind zwei Isolationssysteme anstelle einer Erdung vorhanden. Bei einem doppelt isolierten Produkt ist kein Erdungsmittel vorhanden, und das Gerät sollte auch nicht mit einem Erdungsmittel ausgestattet werden. Die Wartung eines doppelt isolierten Produkts erfordert äußerste Sorgfalt und Systemkenntnisse und sollte nur von qualifiziertem Wartungspersonal durchgeführt werden. Ersatzteile für ein doppelt isoliertes Gerät müssen mit den Teilen identisch sein, die sie ersetzen.

VERWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN

LIEFERUMFANG

Rotlicht-Panel x1
Schutzbrille x1
Türhaken x1
Netzkabel x
Verlängertes Seil x1
Schlinge x1

ÜBER IHR PRODUKT



- 1. LED-Leuchten
- 2. Ständer
- 3. Timer Hoch
- 4. Timer Runter
- 5. Rotes Licht

- 6. NIR-Licht
- 7. Versenkter Griff
- 8. Netzschalter
- 9. Stromanschluss

VERWENDUNG IHRER PRODUKT

1. Vor der Benutzung

Stellen Sie das Gerät auf eine feste, ebene und hindernisfreie Fläche. Stecken Sie dann den Netzstecker in eine geeignete Steckdose. Führen Sie das Ende des Netzkabels in den Stromanschluss des Geräts ein. Schalten Sie den Netzschalter ein.

2. Bedienung

	Drücken Sie, um den Auto-Off-Timer in 5-Minuten-Schritten zu erhöhen (5 Min. bis 30 Min.).
	Drücken Sie, um den Auto-Off-Timer in 5-Minuten-Schritten zu verringern (30 Min. bis 5 Min.).
	Drücken Sie, um das rote Licht (660 nm) ein- oder auszuschalten. Dies sorgt für einen sichtbar strahlenden Teint.
	Drücken Sie, um das Infrarotlicht (850 nm) ein- oder auszuschalten. Dies sorgt für tiefe Entspannung und Wohlbefinden.

Hinweis:

- Das Infrarotlicht ist für das bloße Auge unsichtbar.
- Wenn kein Licht verfügbar ist, zeigt das Display nach 8 Sekunden „OFF“ an und schaltet sich dann aus.

TECHNISCHE DATEN

Produktname: LED Rotlicht-Panel

Modell: QB70-M

Wellenlänge: 660 nm / 850 nm

Eingang: AC 100-240 V 50 / 60Hz

Größe: 330 x 230 x 60 mm

Produktgewicht: 2,7 kg

Betriebstemperatur: -5°C-40°C

FEHLERBEHEBUNGSANLEITUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Netzschalter wurde nicht eingeschaltet.	Schalten Sie den Netzschalter auf der Rückseite des Geräts ein.
Das Gerät schaltet sich plötzlich aus.	Der Netzstecker wurde nicht angeschlossen.	Stellen Sie sicher, dass die Stifte des Netzsteckers fest in der Steckdose sitzen.
	Der Auto-Off-Timer ist aktiviert.	Starten Sie das Gerät bei Bedarf neu.
Das Gerät leuchtet bei Drücken von „NIR“ nicht.	Das Infrarotlicht ist für das bloße Auge unsichtbar.	Solange der Timer läuft, ist keine weitere Aktion erforderlich.

GARANTIEBESTIMMUNGEN

Für Ihren RENPHO-Produktkauf gilt eine zweijährige beschränkte Herstellergarantie ab Lieferdatum.

Die Garantiebedingungen finden Sie unter:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Hinweis: Für die Garantie ist keine Produktregistrierung erforderlich. Wenn Sie Ihr Produkt nicht registrieren, wird die Produktgarantie dadurch nicht beeinträchtigt.

KUNDENDIENST

Bei Fragen oder Bedenken stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Das RENPHO-Kundenservice-Team garantiert eine schnelle Antwort und problemlose Lösungen für jedes Problem, das Sie haben, innerhalb der Geschäftszeiten.



TEL: +49 40 23969285 (DE ONLY)

Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)



Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)

* Bei defekten Produkten oder der Rücksendung von Artikeln kontaktieren Sie uns bitte mit Ihrer Bestellnummer innerhalb der angegebenen Garantiezeit. Entsorgen Sie KEINE Produktteile, da diese möglicherweise für die Inspektion/Reparatur benötigt werden.

1. Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten



Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

2. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten (EAR)

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist.



Hiermit erklärt Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. Ltd. dass dieses Gerät mit der Richtlinie 2014/30/EU, der Richtlinie 2014/35/EU, der Richtlinie 2011/65/EU, und anderen relevanten Bestimmungen übereinstimmt. Der vollständige Text der Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse abgerufen werden:

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

INSTRUCTIONS ZIMPORTANTES DE SÉCURITÉ

LISEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION.

1. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
2. Les enfants doivent être sous surveillance pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
3. L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement et pas pour un usage médical. Il ne doit pas être utilisé dans le traitement ou le soulagement d'une maladie ou d'un état physique anormal.
4. Si le produit continue de fonctionner après la fin de la minuterie prééglée, cessez immédiatement de l'utiliser et vérifiez si le contrôleur fonctionne correctement. Une utilisation inappropriée peut entraîner une surchauffe, de la fumée, une déformation ou même un incendie.
5. N'utilisez pas l'appareil pendant plus de 30 minutes par séance.
6. Ne regardez pas directement la source lumineuse sans porter les lunettes de protection.
7. Les personnes photosensibles sont invitées à effectuer un test de tolérance cutanée avant l'utilisation.

AVERTISSEMENT - Pour réduire le risque de brûlure, d'incendie, d'électrisation et de blessures:

1. Ne faites pas fonctionner l'appareil sous une couverture ou un oreiller. Un chauffage excessif peut se produire et provoquer un incendie, une électrisation ou des blessures.
2. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par, sur ou près d'enfants, de personnes invalides ou handicapées.
3. Utilisez uniquement cet appareil pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce mode d'emploi. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
4. N'utilisez jamais cet appareil si le cordon ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau.
5. Ne transportez pas cet appareil par son câble d'alimentation et n'utilisez pas ce câble comme poignée.
6. Tenez le cordon loin des surfaces chauffées.
7. Ne faites jamais fonctionner cet appareil si les orifices d'aération sont obstrués. Veillez à ce que les orifices d'aération soient exempts de peluches, de cheveux, etc.
8. Ne laissez jamais tomber et n'insérez jamais d'objets dans un orifice.
9. Ne pas utiliser à l'extérieur.
10. N'utilisez jamais cet appareil à proximité de produits en aérosol (spray) ou dans des endroits où de l'oxygène est administré.
11. Pour débrancher cet appareil, appuyez sur le bouton d'arrêt, puis retirez la fiche de la prise électrique.

DANGER - Pour réduire le risque d'électrocution :

1. L'appareil ne doit jamais être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché. Débranchez-le lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer, d'installer ou de retirer des éléments.
2. AVERTISSEMENT - Ne transportez pas cet appareil par son câble d'alimentation et n'utilisez pas ce câble comme poignée.

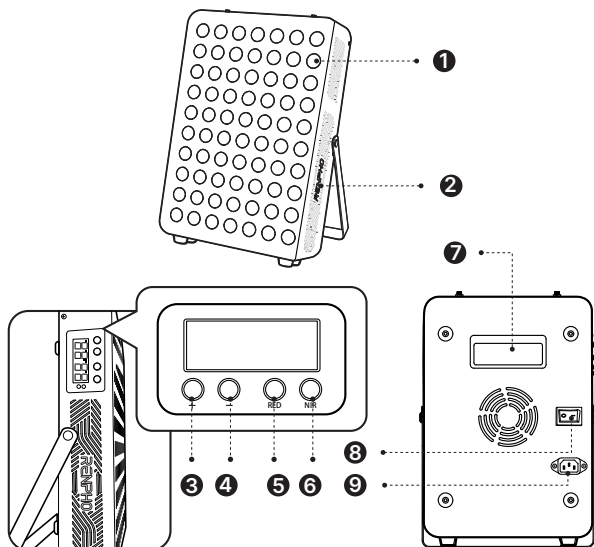
3. AVERTISSEMENT - Tenez le cordon loin des surfaces chauffées.
4. DANGER : n'essayez jamais de récupérer un appareil électrique s'il est tombé dans l'eau. Débranchez-le immédiatement.
5. Si le chargeur est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou une personne qualifiée pour éviter tout risque.
6. L'interrupteur ou l'unité de commande ne doit pas être mouillé pendant le lavage. Pendant le séchage, le cordon doit être positionné de manière à empêcher l'eau de pénétrer dans l'interrupteur ou la commande.
7. ENTRETIEN DES APPAREILS À DOUBLE ISOLATION. Dans un appareil à double isolation, deux systèmes d'isolation sont fournis au lieu de la mise à la terre. Aucun moyen de mise à la terre n'est prévu sur un produit à double isolation, et aucun moyen de mise à la terre ne doit être ajouté à l'appareil. L'entretien d'un produit à double isolation nécessite un soin et une connaissance extrêmes du système, et ne doit être effectué que par du personnel de maintenance qualifié. Les pièces de rechange d'un appareil à double isolation doivent être identiques aux pièces qu'elles remplacent.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

CONTENU

Panneau à lumière rouge x1
Lunettes de protection x1
Crochet de porte x 1
Cordon d'alimentation x1
Corde rallongée x1
Sangle x1

À PROPOS DE VOTRE PRODUIT



- 1. Lumières LED
- 2. Support
- 3. Minuterie Plus
- 4. Minuterie Moins
- 5. Lumière rouge

- 6. Lumière NIR
- 7. Poignée encastée
- 8. Interrupteur d'alimentation
- 9. Port d'alimentation

UTILISER VOTRE PRODUIT

1. Avant l'utilisation

Placez l'appareil sur une surface stable et plane, sans obstruction. Branchez ensuite l'appareil à une prise électrique appropriée. Insérez l'extrémité du cordon d'alimentation dans le port d'alimentation de l'appareil. Allumez l'interrupteur d'alimentation.

2. Fonctionnement

	Appuyez pour augmenter la minuterie d'arrêt automatique par incréments de 5 minutes (de 5 à 30 minutes).
	Appuyez pour diminuer la minuterie d'arrêt automatique par incréments de 5 minutes (de 30 à 5 minutes).
	Appuyez pour activer/désactiver la lumière rouge (660 nm). Ceci favorise un teint éclatant et visiblement lumineux.
	Appuyez pour activer/désactiver la lumière infrarouge (850 nm). Ceci favorise une détente et un confort profonds.

Remarque :

- La lumière infrarouge est invisible à l'œil nu.
- En l'absence de lumière, l'écran affichera « OFF » après 8 secondes, puis s'éteindra.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Nom du produit : Panneau LED à lumière rouge

Modèle : QB70-M

Longueur d'onde : 660 nm / 850 nm

Entrée : AC 100-240 V 50 / 60Hz

Dimensions : 330 x 230 x 60 mm

Poids du produit : 2,7 kg

Température de fonctionnement : -5°C à 40°C

GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution
Échec de la mise sous tension.	L'interrupteur d'alimentation n'a pas été activé.	Activez l'interrupteur d'alimentation à l'arrière de l'appareil.
L'appareil s'éteint soudainement.	La prise d'alimentation n'a pas été connectée.	Assurez-vous que les broches de la prise sont bien installées dans la prise.
	La minuterie d'arrêt automatique est activée.	Redémarrez l'appareil si nécessaire.
L'appareil ne s'allume pas lorsque vous appuyez sur « NIR ».	La lumière infrarouge est invisible à l'œil nu.	Tant que la minuterie est activée, aucune action n'est requise.

GARANTIE

Votre appareil RENPHO est protégé par une garantie fabricant de deux ans qui débute à la date de livraison.

Pour retrouver les conditions d'utilisation de la garantie, consultez: <https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Remarque : Il n'est pas nécessaire d'enregistrer l'appareil pour profiter de la garantie. Si vous choisissez de ne pas enregistrer votre produit, cela ne diminuera pas la garantie du produit.

SERVICE CLIENT

N'hésitez pas à nous contacter si vous avez la moindre question ou inquiétude. L'équipe du service client de RENPHO vous garantit de vous fournir durant les horaires d'ouverture une réponse rapide et une solution facile à tous les problèmes que vous rencontrerez.

✉ Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)

* En cas de l'appareil défectueux ou du retour du produit, veuillez nous contacter pendant la période de garantie spécifiée en nous indiquant votre numéro de commande. NE jetez AUCUN élément du produit, car toutes les pièces détachées du produit peuvent être nécessaires pour l'inspection/la réparation.

1. Signification du logo de la poubelle barrée



Le logo de la poubelle barrée indique que vous êtes légalement tenu de vous débarrasser de l'appareil séparément des déchets municipaux non triés (ordures ménagères). Les piles ou batteries rechargeables non installées de façon permanente doivent être préalablement retirées et éliminées séparément.

2. Possibilités de reprise des appareils usagers

Les propriétaires de DEEE peuvent les rapporter ou de les faire collecter conformément aux mesures mises en place par les autorités publiques chargées de la gestion des déchets. Ceci garantira une élimination appropriée.



Par la présente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. déclare par la présente que cet équipement est conforme à la directive 2014/30/UE, à la directive 2014/35/UE, à la directive 2011/65/UE, et à d'autres dispositions pertinentes. Le texte intégral de la Déclaration de conformité peut être consulté à l'adresse internet suivante :

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.

1. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state supervisionate o istruite sull'uso del dispositivo da una persona responsabile della loro sicurezza.
2. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
3. Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso domestico e non per scopi medici. Non deve essere utilizzato per curare o alleviare malattie o stati fisici anomali.
4. Se il prodotto continua a funzionare dopo la fine del timer preimpostato, interrompere immediatamente l'uso e verificare che il controller funzioni correttamente. Un uso improprio può causare surriscaldamento, fumo, deformazioni o addirittura incendi.
5. Non utilizzare il dispositivo per più di 30 minuti per sessione.
6. Non guardare direttamente la fonte luminosa senza indossare gli occhiali protettivi.
7. Si consiglia alle persone fotosensibili di effettuare un test di tolleranza cutanea prima dell'uso.

AVVISO - Per ridurre il rischio di bruciature, incendi, elettro-shock o lesioni a persone, attieniti alle seguenti istruzioni:

1. Non azionare il dispositivo sotto un cuscino o una coperta. Potrebbe verificarsi un eccessivo riscaldamento, causando incendi, scosse elettriche o lesioni a persone.
2. È necessaria una stretta supervisione quando il dispositivo

viene utilizzato da, su o in prossimità di bambini, soggetti invalidi o persone disabili.

3. Utilizzare questo dispositivo solo per l'uso previsto come descritto nel presente manuale. Non utilizzare accessori non consigliati dal produttore.
4. Non azionare mai questo apparecchio in caso di cavo o spina danneggiati, malfunzionamento, caduta accidentale, danni o caduta in acqua.
5. Non trasportare l'apparecchio per il cavo di alimentazione o utilizzare tale cavo come manico.
6. Tenere il cavo lontano da superfici riscaldate.
7. Non azionare mai l'apparecchio con le prese d'aria bloccate. Mantenere le prese d'aria libere da lanugine, capelli, ecc.
8. Non far cadere o inserire mai oggetti in nessuna apertura.
9. Non utilizzare all'esterno.
10. Non azionare in zone dove vengono utilizzati prodotti aerosol (spray) o in cui venga somministrato ossigeno.
11. Per scollegare l'apparecchio, disattivare tutti i comandi e rimuovere la spina dalla presa elettrica.

PERICOLO - Per ridurre il rischio di scosse elettriche e incendi:

1. L'apparecchio non deve mai essere lasciato incustodito quando è collegato. Scollegare dalla presa quando non in uso, e prima di mettere o togliere le parti.
2. AVVISIO - Non trasportare l'apparecchio per il cavo di alimentazione o utilizzare tale cavo come manico.
3. AVVISIO - Tenere il cavo lontano da superfici riscaldate.
4. PERICOLO: non toccare alcun apparecchio caduto in acqua. Scollegare immediatamente.
5. Se il caricabatterie è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o da una persona similmente qualificata, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
6. L'interruttore o l'unità di controllo non devono bagnarsi durante il lavaggio, e durante l'asciugatura il cavo deve essere posizion

ato in modo da garantire che l'acqua non fluisca nell'interruttore o nel comando.

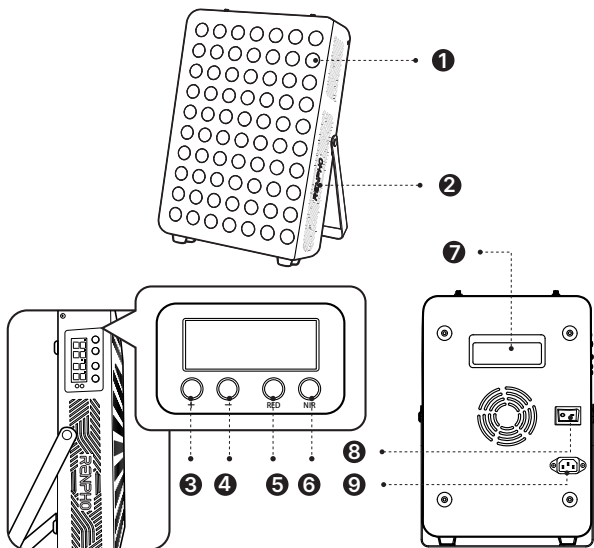
7. **MANUTENZIONE DI PRODOTTI A DOPPIO ISOLAMENTO.** In un apparecchio a doppio isolamento, vengono forniti due sistemi di isolamento anziché la messa a terra. Nessun mezzo di messa a terra è fornito su un prodotto a doppio isolamento, né deve essere aggiunto un mezzo per la messa a terra all'apparecchio. La manutenzione di un prodotto a doppio isolamento richiede estrema cura e conoscenza del sistema e deve essere eseguita solo da personale di assistenza qualificato. Le parti di ricambio di un apparecchio a doppio isolamento devono essere identiche alle parti che sostituiscono.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Pannello a luce rossa x1
Occhiali protettivi x1
Gancio per porta x1
Cavo di alimentazione x1
Corda estesa x1
Fionda x1

INFORMAZIONI SUL PRODOTTO



- 1. Luci LED
- 2. Supporto
- 3. Timer Su
- 4. Timer Giù
- 5. Luce rossa

- 6. Luce NIR
- 7. Maniglia incassata
- 8. Interruttore di alimentazione
- 9. Porta di alimentazione

UTILIZZO DEL PRODOTTO

1. Prima dell'uso

Posizionare l'apparecchio su una superficie stabile, piana e priva di ostacoli. Collegare quindi la spina a una presa elettrica adeguata. Inserire l'estremità del cavo di alimentazione nella porta di alimentazione dell'apparecchio. Accendere l'interruttore di alimentazione.

2. Funzionamento

	Premere per aumentare il timer di spegnimento automatico a intervalli di 5 minuti (da 5 a 30 minuti).
	Premere per diminuire il timer di spegnimento automatico a intervalli di 5 minuti (da 30 a 5 minuti).
	Premere per attivare/disattivare la luce rossa (660 nm). Questa funzione dona un incarnato visibilmente radioso.
	Premere per attivare/disattivare la luce infrarossa (850 nm). Questa funzione favorisce un rilassamento e un comfort profondi.

Nota:

- La luce infrarossa è invisibile a occhio nudo.
- Quando non è disponibile alcuna luce, il display mostrerà "OFF" dopo 8 secondi e poi si spegnerà.

SPECIFICHE TECNICHE

Nome del prodotto: Pannello LED a luce rossa

Modello: QB70-M

Lunghezza d'onda: 660 nm / 850 nm

Ingresso: AC 100-240 V 50 / 60Hz

Dimensioni: 330 x 230 x 60 mm

Peso del prodotto: 2,7 kg

Temperatura di funzionamento: -5°C-40°C

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Soluzione
Impossibile accendere il dispositivo.	L'interruttore di alimentazione non è stato acceso.	Accendere l'interruttore posto sul retro dell'apparecchio.
L'apparecchio si spegne improvvisamente.	La spina di alimentazione non è collegata.	Assicurarsi che i pin della spina siano ben inseriti nella presa.
	Il timer di spegnimento automatico è attivato.	Riavviare il dispositivo se necessario.
L'apparecchio non si illumina quando si preme "NIR".	La luce infrarossa è invisibile all'occhio nudo.	Se il timer è attivo, non è necessario fare nulla.

NORME SULLA GARANZIA

Il tuo acquisto di prodotti RENPHO è coperto da una garanzia limitata del produttore di due anni dalla data di consegna.

Per i termini e le condizioni della garanzia, vai su:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Attenzione: la registrazione del prodotto non è necessaria per la garanzia. Se scegli di non registrare il tuo prodotto, tale scelta non influirà sulla garanzia del prodotto.

ASSISTENZA CLIENTI

Non esitare a contattarci se hai domande o dubbi. Il team di assistenza clienti di RENPHO garantisce una risposta rapida e soluzioni semplici per qualsiasi problema che si verifichi entro le ore lavorative.

✉ Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)

* Per prodotti difettosi o il reso degli articoli, contattarci muniti di numero d'ordine entro il periodo di garanzia specificato. NON buttare via i componenti del prodotto, poiché potrebbero essere necessari per l'ispezione o la riparazione.

1. Significato del simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato



Il simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato significa che sei legalmente obbligato a smaltire questi apparecchi separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati, vale a dire i vecchi apparecchi devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Le batterie o le batterie ricaricabili che non sono installate in modo permanente devono essere rimosse preventivamente e smaltite separatamente.

2. Opzioni per la restituzione di vecchi elettrodomestici

I proprietari di RAEE possono restituirli o raccogliarli scegliendo tra le possibilità previste e disponibili dalle autorità pubbliche di gestione dei rifiuti per garantire il corretto smaltimento.



Con la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. dichiara che questa apparecchiatura è conforme a: Direttiva 2014/30/UE, Direttiva 2014/35/UE, Direttiva 2011/65/UE, e altre disposizioni rilevanti. Il testo completo della Dichiarazione di conformità è reperibile al seguente indirizzo Internet:

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.

1. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
2. Se debe supervisar a los niños para garantizar que no jueguen con el aparato.
3. El dispositivo está diseñado exclusivamente para uso doméstico y no para uso médico. No debe utilizarse para el tratamiento ni el alivio de enfermedades o afecciones físicas anormales.
4. Si el producto sigue funcionando después de que finalice el temporizador preestablecido, deje de usarlo inmediatamente y compruebe si el controlador funciona correctamente. El uso inadecuado puede provocar que el producto se sobrecaliente, desprenda humo, se deforme o incluso se incendie.
5. No utilice el dispositivo durante más de 30 minutos por sesión.
6. No mire directamente a la fuente de luz sin usar gafas protectoras.
7. Se recomienda a las personas con fotosensibilidad que realicen una prueba de tolerancia cutánea antes de su uso.

ADVERTENCIA - Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o lesiones a las personas :

1. No lo utilice debajo de una manta o almohada. El calentamiento excesivo puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
2. Es necesaria una supervisión estrecha cuando este aparato sea utilizado por, sobre o cerca de niños, personas inválidas o

discapacitadas.

3. Utilice este aparato únicamente para el fin previsto, tal como se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
4. Nunca utilice este aparato si tiene un cable o enchufe dañado, si no funciona correctamente, si se ha caído o dañado, o si se ha caído al agua.
5. No transporte este aparato sujetándolo por el cable de alimentación ni utilice el cable como asa.
6. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
7. Nunca utilice el aparato con las aberturas de ventilación bloqueadas. Mantenga las aberturas de ventilación libres de pelusas, cabellos y similares.
8. Nunca deje caer ni inserte ningún objeto en ninguna abertura.
9. No utilizar en exteriores.
10. No opere en lugares donde se estén utilizando productos en aerosol (spray) o donde se esté administrando oxígeno.
11. Para desconectar, gire todos los controles a la posición de apagado y luego retire el enchufe del tomacorriente.

PELIGRO - Para reducir el riesgo de descarga eléctrica :

1. El aparato nunca debe dejarse desatendido mientras esté enchufado. Desenchúfelo del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo o de colocar o quitar piezas.
2. ADVERTENCIA : No transporte este aparato por el cable de alimentación ni utilice el cable como asa.
3. ADVERTENCIA : Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
4. PELIGRO : No intente tocar un aparato que haya caído al agua. Desconéctelo inmediatamente.
5. Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar un peligro.
6. No se debe permitir que el interruptor o la unidad controlada

se mojen durante el lavado y durante el secado el cable debe estar posicionado de manera que se asegure que el agua no fluya hacia el interruptor o control.

7. **MANTENIMIENTO DE PRODUCTOS CON DOBLE AISLAMIENTO.** En un aparato con doble aislamiento, se proporcionan dos sistemas de aislamiento en lugar de la conexión a tierra. No se proporciona ningún medio de conexión a tierra en un producto con doble aislamiento, ni se debe añadir uno al aparato. El mantenimiento de un producto con doble aislamiento requiere extremo cuidado y conocimiento del sistema, y solo debe ser realizado por personal de servicio cualificado. Las piezas de repuesto para un aparato con doble aislamiento deben ser idénticas a las que reemplazan.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

¿QUÉ HAY EN LA CAJA?

Panel de luz roja x1

Gafas x1

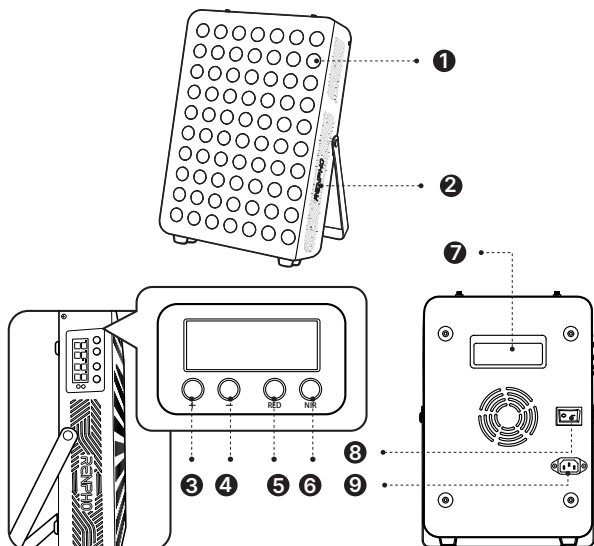
Gancho de puerta x1

Cable de alimentación x1

Cuerda extendida x1

Honda x1

ACERCA DE SU PRODUCTO



1. Luces LED

2. Pararse

3. Temporizador agotado

4. Temporizador inactivo

5. Luz roja

6. Luz NIR

7. Mango empotrado

8. Interruptor de encendido

9. Puerto de alimentación

USO DE SU PRODUCTO

1. Antes de usar

Coloque el aparato sobre una superficie firme y plana, libre de obstrucciones. Luego, conéctelo a una toma de corriente adecuada. Inserte el extremo del cable de alimentación en el puerto de alimentación del aparato. Encienda el aparato.

2. Operación

	Presione para aumentar el temporizador de apagado automático en incrementos de 5 minutos (5 minutos a 30 minutos) .
	Presione para disminuir el temporizador de apagado automático en incrementos de 5 minutos (30 minutos a 5 minutos) .
	Presione para habilitar/deshabilitar la luz roja (660 nm). Esto es para una tez visiblemente radiante.
	Presione para habilitar/deshabilitar la luz infrarroja (850 nm). Esto es para una relajación profunda y comodidad.

Nota:

- La luz infrarroja es invisible a simple vista.
- Cuando no haya luz disponible, la pantalla mostrará " OFF " después de 8 segundos y luego se apagará.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Nombre del producto: Panel LED de luz roja

Modelo: QB70-M

Longitud de onda: 660 nm / 850 nm

Entrada: CA 100-240 V 50 / 60Hz

Tamaño: 330 x 230 x 60 mm

Peso del producto: 2,7 kg

Temperatura de trabajo: -5°C-40°C

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
Fallo de encendido.	El interruptor de encendido no se ha encendido.	Encienda el interruptor de encendido detrás del aparato.
El aparato se apaga de repente.	El enchufe de alimentación no está se ha conectado.	Asegúrese de que las clavijas del enchufe de alimentación estén bien encajadas en el zócalo.
	El temporizador de apagado automático está activado.	Reinicie el dispositivo si es necesario.
El aparato no se enciende al presionar " NIR " .	La luz infrarroja es invisible a simple vista.	Mientras el temporizador esté activado, no es necesario hacer nada.

POLÍTICA DE GARANTÍA

Su compra de un producto de RENPHO está cubierta por una garantía del fabricante limitada a 3 años desde la fecha de entrega.

Para consultar los términos y condiciones de la garantía, por favor, visite:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Nota: no es obligatorio registrar el producto para la garantía. Si decide no hacerlo, ello no limitará la garantía del producto.

ATENCIÓN AL CLIENTE

No dude en contactar con nosotros si tiene alguna pregunta o problema al usar nuestros productos. El equipo de atención al cliente de RENPHO garantiza una respuesta rápida, dentro de nuestro horario laboral, y soluciones fáciles a cualquier problema que pueda surgirle al usar nuestros aparatos.

✉ Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)

* Para productos defectuosos o la devolución de los artículos, por favor, contacte con nosotros con su n.º de pedido dentro del periodo de garantía especificado. NO se deshaga de ninguna pieza del producto, ya que podrían ser necesarias para la inspección/reparación.

1. Significado del símbolo del contenedor con ruedas tachado



El símbolo del contenedor con ruedas tachado significa que usted está legalmente obligado a eliminar estos aparatos por separado de los residuos municipales no clasificados, es decir, los aparatos viejos deben eliminarse por separado de los residuos domésticos. Las pilas o acumuladores que no estén instalados permanentemente deben retirarse previamente y desecharse por separado.

2. Opciones para devolver electrodomésticos viejos

Los propietarios de RAEE pueden devolverlos o recogerlos en el marco de las posibilidades establecidas y disponibles por las autoridades públicas de gestión de residuos para garantizar su adecuada eliminación.



Por la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declara que este equipo cumple con la Directiva 2014/30/UE, la Directiva 2014/35/UE, la Directiva 2011/65/UE, y otras disposiciones pertinentes. El texto completo de la Declaración de Conformidad se puede obtener en la siguiente dirección de Internet:
<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

RENPHO